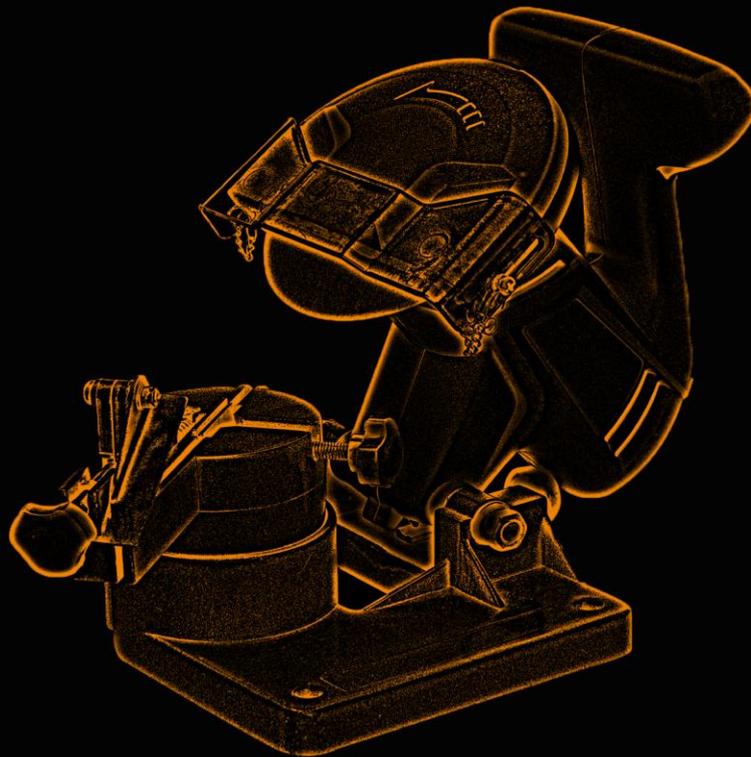




**Original-Bedienungsanleitung**

# **Elektrischer Kettenschärfer FX-KSF700**



**ACHTUNG:** Bitte lesen Sie sich vor Arbeitsbeginn das Betriebshandbuch aufmerksam durch, da es alle wichtigen Informationen und Sicherheitshinweise enthält, deren Einhaltung die Voraussetzung für den ordnungsgemäßen Gebrauch dieses Gerätes ist.

FUXTEC GmbH  
KAPPSTR.69 , 71083 HERRENBERG - GÜLTSTEIN , GERMANY

# ORIGINAL BEDIENUNGSANLEITUNG

## Elektrischer Kettenschärfer FX-KSF700



Ihr neues Gerät wurde entwickelt und konstruiert, so dass es FUXTEC hohen Ansprüchen genügt, wie die einfache Bedienung und Benutzersicherheit. Ordentlich behandelt wird Ihnen dieses Gerät auf Jahre hinaus gute Dienste erweisen.



**WARNUNG:** Um das Risiko von Verletzungen zu verringern, muss der Benutzer diese Anleitung lesen und verstehen, bevor das Gerät in Betrieb genommen wird.

**FUXTEC GmbH**

Kappstrasse 69, 71083 Herrenberg – Germany

# **Inhalt**

1. Technische Daten.....	4
2. Sicherheitswarnungen und –Hinweise für elektrische Kettenschärfer .....	4
3. Zusätzliche Sicherheitswarnungen.....	6
4. Montage.....	7
5. Betrieb .....	8
6. Instandhaltung .....	11
7. Teile Liste .....	11
8. Montagezeichnung .....	13
9. Entsorgung.....	14
10. EG-Konformitätserklärung.....	15

## 1. Technische Daten

<b>Anschluss</b>	<b>230V - 50Hz</b>
<b>Motorleistung P1</b>	<b>65 W</b>
<b>U/min</b>	<b>7000</b>
<b>Tisch/Schraubstock Winkel</b>	<b>35 Grad Rechts nach Links</b>
<b>Aufnahmedurchmesser</b>	<b>22.2 mm</b>
<b>Schleifscheibenmaße</b>	<b>100 x 3.2 mm</b>
<b>Maße Gesamt</b>	<b>155 x 315 x 190mm</b>
<b>Gewicht</b>	<b>1.45 kg</b>

### **Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung auf.**

Sie werden die Anleitung für die Sicherheitshinweise, Vorsichtsmaßnahmen, Montage, Benutzung, Wartungsarbeiten und die Liste der Einzelteile benötigen. Bewahren sie die Bedienungsanleitung für den späteren Gebrauch an einem sicheren und trockenen Platz auf.

### **Bestimmungsgemäße Verwendung**

Das Gerät ist ausschließlich zum Schärfen von Sägeketten bestimmt. Vor Inbetriebnahme muss das Gerät fest auf einer Werkbank oder einer ähnlichen Oberfläche montiert werden. Benutzen Sie das Sägekettenschärfgerät nur, wenn Sie alle Funktionen voll einschätzen und ohne Einschränkung durchführen können oder entsprechende Anweisung erhalten haben. Unter Berücksichtigung der technischen Daten und Sicherheitshinweise.

Dieses Gerät darf nur wie angegeben bestimmungsgemäß verwendet werden. Bei Nichtbeachtung der Bestimmungen, aus den allgemein gültigen Vorschriften sowie den Bestimmungen aus dieser Anleitung. Kann der Hersteller für Schäden nicht verantwortlich gemacht werden.

Bitte beachten Sie, dass unser Gerät nicht für den gewerblichen Einsatz konstruiert worden ist.

## **2. Sicherheitswarnungen und –Hinweise für elektrische Kettenschärfer**

**ACHTUNG: Beim Gebrauch dieses Gerätes sollten grundsätzlich alle Sicherheitsanweisungen befolgt werden, um das Risiko für Verletzungen Ihrerseits oder Schäden am Gerät zu verringern.**

### **Lesen Sie die komplette Anleitung bevor Sie das Gerät benutzen!**

1. **Halten Sie ihren Arbeitsbereich sauber.** Schmutzige Arbeitsbereiche können Verletzungen begünstigen.
2. **Beachten Sie die Umgebung Ihres Arbeitsbereichs.** Verwenden Sie keine Maschinen oder Elektrowerkzeuge in feuchter oder nasser Umgebung. Setzen Sie das Gerät keinem Regen aus. Der Arbeitsbereich muss gut beleuchtet sein. Nutzen Sie keine elektrischen Geräte in der Nähe von brennbaren Gas oder Flüssigkeiten.
3. **Halten Sie Kinder fern.** Kinder dürfen sich auf keinen Fall im Arbeitsbereich aufhalten, lassen Sie auf keinen Fall Kinder die Maschinen, Geräte oder Verlängerungskabel bedienen.
4. **Bewahren Sie die Geräte sicher auf.** Wenn nicht im Gebrauch, müssen die Geräte an einem trockenen Ort gelagert werden um Rost zu verhindern. Schließen Sie die Geräte immer weg und bewahren Sie diese außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
5. **Benutzen Sie das richtige Werkzeug für die Aufgabe.** Versuchen Sie nicht, mit einem kleinen Werkzeug

oder Zubehör, die Arbeit eines großen Industrierwerkzeugs zu verrichten. Es gibt bestimmte Anwendungen für die das Werkzeug entwickelt wurde. Es wird die Arbeit besser und sicherer verrichten wenn es für die entwickelte Aufgabe eingesetzt wird. Modifizieren Sie das Werkzeug nicht und benutzen Sie es für keine Arbeiten für die es nicht bestimmt ist.

**6. Tragen Sie geeignete Kleidung.** Tragen Sie keine weite Kleidung oder Schmuck, die sich in den beweglichen Teilen des Gerätes verfangen könnten.

Schutz- und nicht-elektrisch-leitende Kleidung sowie rutschfeste Schuhe werden für die Arbeit mit diesem Gerät empfohlen. Halten Sie Haare, Schmuck oder lockere Kleidung von sich bewegenden Teilen fern. Diese können von diesen erfasst werden..

**7. Benutzen Sie Augen- und Ohrschutz.** Tragen Sie immer eine zugelassene Schlagschutzbrille und tragen sie einen Gesichtsschutz wenn Sie bei der Benutzung der Maschine Metallspäne oder Holzspäne produzieren.

**8. Greifen Sie nicht über das Gerät.** Halten Sie einen festen Stand und jederzeit das Gleichgewicht. Greifen Sie nicht über oder in laufende Maschinen.

**9. Pflegen Sie Ihr Gerät sorgfältig.** Halten Sie Ihre Werkzeuge scharf und sauber um eine bessere Leistung zu erzielen. Folgen Sie den Anweisungen zum Schmieren und zum Wechseln der Zubehörteile. Überprüfen Sie die Werkzeugkabel regelmäßig. Lassen Sie diese bei Beschädigungen ausschließlich von autorisierten Technikern reparieren. Zu jeder Zeit muss das Gerät sauber, trocken und frei von Öl oder Fett gehalten werden.

**10. Vermeiden Sie unbeabsichtigtes Starten.** Stellen Sie sicher, dass der Schalter in der Aus-Position ist, bevor Sie das Gerät einstecken.

**11. Bleiben Sie wachsam.** Schauen Sie genau was Sie tun, nutzen Sie ihren Verstand. Benutzen Sie keine Werkzeuge oder Geräte wenn Sie müde sind.

**12. Überprüfen Sie das Gerät nach beschädigten Teilen.** Vor der Benutzung des Gerätes sollten Sie jedes Teil das Ihnen beschädigt erscheint vorsichtig prüfen und sicherstellen, dass es einwandfrei funktioniert und seine vorgesehene Funktion ausführen kann. Prüfen Sie die Ausrichtung und Befestigung von beweglichen Teilen und alle anderen betriebsnotwendigen Bedienungen, die den Betrieb beeinträchtigen könnten, auf Brüche oder andere Beschädigungen. Jedes beschädigte Teil sollte durch einen autorisierten Techniker fachgemäß repariert oder ersetzt werden. Benutzen Sie das Gerät nicht wenn sich irgendein Schalter nicht ein- oder ausschalten lässt.

**13. Schützen Sie sich gegen einen elektrischen Schlag.** Vermeiden Sie Körperkontakt mit geschliffenen Oberflächen wie von Rohren; Heizungen, Herden und Kühlschränken.

**14. Montage von Ersatzteilen und Zubehör.** Verwenden Sie bei der Wartung lediglich identische Ersatzteile. Mit der Montage von anderen Teilen erlischt die Garantie. Nutzen Sie nur Zubehör welches für das Gerät entwickelt wurde.

**15. Benutzen Sie das Gerät nicht unter dem Einfluss von Alkohol, Drogen oder Medikamenten.** Lesen Sie die Warnhinweise Ihrer Medikamente um zu beurteilen ob Ihre Reflexe für eine Nutzung des Gerätes eingeschränkt sind. Bei Zweifeln unterlassen Sie die Nutzung des Gerätes.

**16. Verwenden Sie die richtige Größe und Art von Verlängerungskabel.** Wenn Sie ein Verlängerungskabel benötigen, achten Sie auf die Ausführung und die Brauchbarkeit. Andernfalls könnte das Verlängerungskabel schmelzen, Feuer fangen oder Schäden an der Elektrik des Gerätes verursachen. Dieses Werkzeug erfordert die Verwendung eines Verlängerungskabels mit einer Kapazität von 0-10 Ampere mit einer Drahtgröße von 18 AWG (bis zu 15m Länge). Längere Verlängerungskabel erfordern höhere AWG Bewertung. Wenn Sie das Gerät im Freien nutzen, benutzen Sie lediglich Kabel die für einen Gebrauch im Freien freigegeben sind.

**17. Instandhaltung.** Zu Ihrer Sicherheit sollte die Wartung und Instandhaltung durch einen autorisierten Techniker durchgeführt werden.

**18.** Verwenden Sie den elektrischen Kettensägenscharfer auf keinen Fall in der Nähe von entflammbarem Material.

**Hinweis: Die Leistung dieses Werkzeugs (wenn durch Netzspannung versorgt) kann in Abhängigkeit von Schwankungen der lokalen Netzspannung variieren. Die Benutzung von Verlängerungskabeln kann die Leistung des Werkzeugs ebenfalls beeinflussen.**

**Achtung: Die Warnungen, Hinweise und Anweisungen auf die in dieser Anleitung hingewiesen wird, decken nicht alle möglichen Bedingungen und Situationen ab, die auftreten können. Der Betreiber des Gerätes muss verstehen, dass das Verhalten des Menschen und andere Gefahren, Faktoren sind, die vom Produkt und Hersteller nicht beeinflusst werden können, aber der Betreiber des Gerätes beachten muss.**

### **3. Zusätzliche Sicherheitswarnungen**

#### **Schleifscheiben Warnungen**

1. Benutzen Sie keine Schleifscheibe die gerissen, gebrochen oder verschlissen ist. Sie können die Scheibe auf nicht sichtbare Risse prüfen, indem Sie die Scheibe am zentralen Loch aufhängen und mit einem nicht metallischen Gegenstand dagegen tippen. (BSPW mit einem Schraubendrehergriff) Bei gutem Zustand hören Sie einen metallischen Klang. Ein dumpfes Geräusch zeigt einen Riss oder Bruch an.
2. Verwenden Sie nur original Schleifscheiben von FUXTEC mit dem Nabendurchmesser von 22,2mm (7/8"). Versuchen Sie nicht das Montageloch der Schleifscheibe einer anderen Größe zu verändern oder modifizieren, um es passend zu machen.
3. Überdrehen sie nicht die Mutter **(#3)**. Ziehen Sie diese lediglich mit der Hand an. Ein Überdrehen oder überziehen kann zu einem Bruch des Rades führen.
4. Verwenden Sie den Kettenschärfer niemals ohne die Schleifscheibenabdeckung **(#2)** in richtiger Position.
5. Prüfen Sie immer die Schleifscheibe **(#5)** indem Sie diese für eine Minute ohne Kontakt mit der Kette laufen lassen.
6. Halten Sie sich von der drehenden Scheibe fern und stellen Sie sicher dass keine Person zu dicht dran, oder in der Richtung der Scheibendrehung steht.
7. Wenn die Schleifscheibe vibriert, schalten Sie das Gerät sofort aus und überprüfen Sie, ob es fest montiert ist und keinen Schaden hat.
8. Versuchen Sie niemals die Schleifscheibe per Hand zu stoppen, auch wenn Sie Schutzhandschuhe tragen nicht. Die Schleifscheibe würde durch die Handschuhe schneiden und Sie schwer an der Hand verletzen.
9. Benutzen Sie das Gerät niemals ohne die montierte Schleifscheibe.
10. Die zugelassene Geschwindigkeit und Umdrehungszahl von Ersatzschleifscheiben muss exakt der angegebenen Geschwindigkeit des Gerätes entsprechen.

**Warnung!! Dieses Gerät wurde entwickelt um Ketten von Kettensägen zu schärfen. Versuchen Sie nicht andere Werkzeuge oder jegliche andere Gegenstände damit zu schärfen.**

#### **Auspacken:**

Stellen Sie beim Auspacken des Gerätes sicher, dass alle Teile, die auf Seite 9 gelistet sind, vorhanden sind.

## 4. Montage

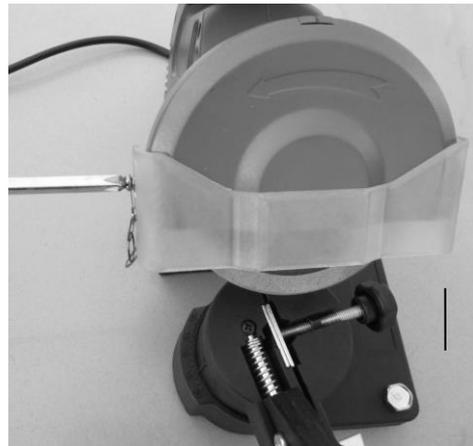
1. Wenn Sie den Schärfer auf einer Werkbank installieren, stellen Sie sicher, dass das Sperrrad (#40) zugänglich ist. (Siehe **Abb. 1**)
2. Schrauben (Schrauben nicht im Lieferumfang) Sie den Sockel des Gerätes direkt an die Werkbank, nutzen Sie die beiden 6mm Löcher am Sockel (#36). Die Werkbank muss eine feste Oberfläche haben die das Gewicht des Schärfers sowie der anderen Werkzeuge aushalten können. Siehe **Abb. 2**.

Abb. 1



6mm Durchgangsloch

Abb. 2



Sockel (#36)

**Warnung!** Ziehen Sie immer den Stecker des Gerätes bevor Sie die Schleifscheibe wechseln oder andere Einstellungen vornehmen.

### **Montage der Schleifscheibe:**

Abbildung 3 und Abbildung 4 stehen in Bezug zur Montagezeichnung auf Seite 10.

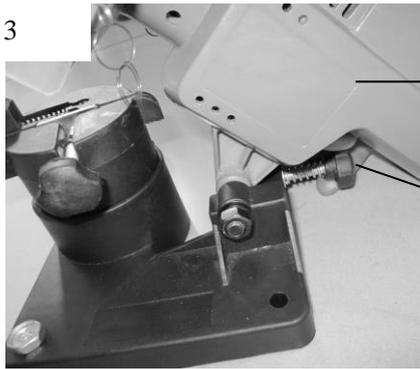
Öffnen Sie das Motorgehäuse(#10+23) und setzen Sie es in der oberen Position durch Anziehen der Schraube (#40) fest.

1. Entfernen Sie die beiden Schrauben, welche die Schleifscheiben Abdeckung halten (#2). Legen Sie die Abdeckung zur Seite.
2. Lösen Sie die obere Feststellscheibe (#5) an Ort und Stelle.
3. Installieren Sie die neue Scheibe auf der Druckplatte (#4), stellen Sie sicher, dass alles richtig passt.

**Hinweis:** Benutzen Sie keine Schleifscheibe die gerissen, gebrochen oder verschlissen ist. Sie können die Scheibe auf nicht sichtbare Risse prüfen, indem Sie die Scheibe am zentralen Loch aufhängen und mit einem nicht metallischen Gegenstand dagegen tippen. (BSPW mit einem Schraubendrehergriff) Bei gutem Zustand hören Sie einen metallischen Klang. Ein dumpfes Geräusch zeigt einen Riss oder Bruch an.

4. Setzen Sie die Schleifscheibenabdeckung wieder auf (#5).
5. Lösen Sie die Schraube (#40) und senken Sie das obere Gehäuse ab.
6. Benutzen Sie das Gerät niemals ohne die Schleifscheibenabdeckung in richtiger Position.

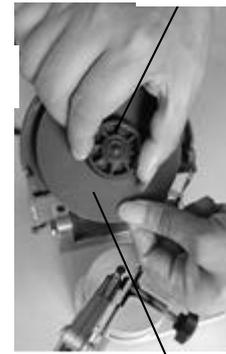
Abb. 3



Geräteabdeckung

Schraube (#40)

Abb. 4



Feststellscheibe (#5)

Schleifscheibe (#7)

## 5. Betrieb

**Warnung!** Ziehen Sie immer den Stecker des Gerätes während Sie Einstellungen zum Schärfen der Kette vornehmen.

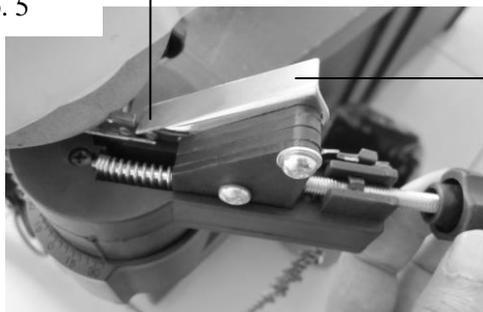
In Bezug auf die Montagezeichnung auf Seite 10 und den verschiedenen Bildern.

**Hinweis:** Öffnen sie das obere Gehäuse während sie die Kette einstellen.

1. Reinigen Sie die Kette vor dem Schärfen. Waschen Sie diese mit nicht brennbarem Lösungsmittel. Verwenden Sie kein Benzin um die Kette zu reinigen oder trocknen.
2. Heben Sie den Kettenstopp (#48) an und befestigen Sie die Kette an der Fixier-Platte (#32). Siehe Abb. 6.
3. Senken Sie den Kettenstopp (#48) so, dass das Kettenglied mit dem Sie beginnen richtig positioniert ist. Siehe Abb. 5.

Kettenstopp gegenläufig zu Zahn positioniert.

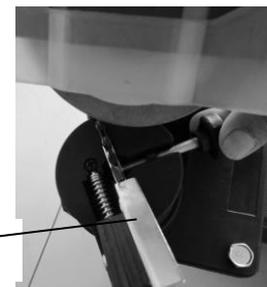
Abb. 5



Kettenstopp (#48)

Schraube (#51)

Abb. 6



Kettenstopp (#48)

4. Schauen Sie sich Abbildung 5 und 6 an. Lösen Sie die Schraube (#40) um das Gehäuse zu drehen. Drehen Sie das Gehäuse in die gewünschte Gradzahl die benötigt wird. Ketten existieren in verschiedenen Größen und mit verschiedenen Winkeln zum Schärfe. Prüfen Sie über die Anleitung des Kettenherstellers welchen Winkel Sie für das Schärfe der Kette brauchen. Wenn Sie den Winkel eingestellt haben müssen Sie die Schraube (#40) anziehen.

5. Senken Sie das Motorgehäuse (#10+23) ab, damit die Schleifscheibe (#7) die Kettenzähne streicht.

6. Halten Sie die Position während sie Die schraube (#40) anziehen, so dass sich die Scheibe lediglich an diesem Punkt absenkt. Siehe Abb. 7.

Abb. 7

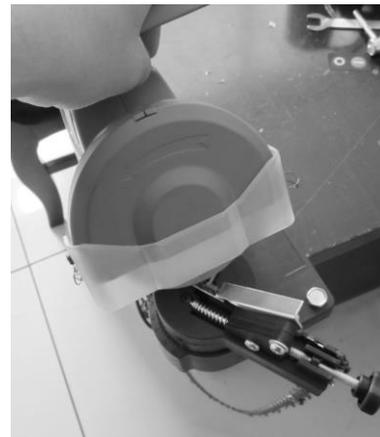


7. Abhängig von der Menge an Material dass abtragen möchten, befestigen oder lösen Sie Schraube (#51) und ziehen Sie die Mutter an. Siehe Abb.5. Schraube 51 hat eine Muttersperre mit der sich einstellen lässt wie viel Material abgetragen wird. Wenn Sie die Mutter gesetzt haben, ziehen Sie die Schraube (#51) ganz an.

Schraube (#40)

8. Befestigen Sie die Kette an der Fixier-Platte (#48) indem Sie die (wie in Abb. 8) Schraube (#49) betätigen.

Abb. 8



Die Schraube (49) sollte so sitzen, dass man sie einfach lösen oder festziehen kann.

Sie werden sie jedes Mal lösen und anziehen müssen wenn Sie zum nächsten Kettenglied wechseln.

9. Wenn die Kette bereits mehrfach geschärft wurde, begrenzt die Kettentiefe und die Kettenglieder müssen heruntergefeilt werden mit einer Flachfeile (nicht im Lieferumfang). Siehe Abb. 8 & 9 .Feilen Sie jedes Glied soweit runter, dass sie niedriger sind als der Schneidzahn.

Abb. 9



1. Ziehen Sie Ihre Schutzkleidung an und stellen Sie sicher, dass die unmittelbare Umgebung frei von Personen ist.
2. Stecken Sie das Kabel ein (#21) und drücken Sie die grüne Taste auf dem Auslöser (#18) um die Maschine zu starten.
3. Senken Sie langsam die Schleifscheibe wie in Abb. 10 beschrieben. Wenn Sie irgendwelche Fehler in Ihren Einstellungen feststellen, schalten Sie das Gerät aus und stecken Sie es aus bevor Sie Ihre Einstellungen korrigieren.

**Hinweis:** Eine gleichmäßige Schärfe entsteht durch einen kontinuierlichen und glatten Kontakt zwischen der Schleifscheibe und den Zähnen. Stoppen Sie nicht allzu lange bei jedem Zahn.

4. Nachdem Sie einen Zahn geschärft haben stellen sie die Maschine aus. Öffnen Sie das Motorgehäuse (#10+23), lösen Sie die Schraube (#52), und bewegen Sie die Kette soweit, dass das nächste Glied Kette am Kettenstopp (#48) positioniert ist und ziehen Sie die Schraube (#52) wieder an. Schalten Sie die Maschine wieder ein und schärfen Sie den nächsten Zahn. Wiederholen Sie diesen Vorgang bis Sie alle in diesem Winkel möglichen Zähne geschärft haben.

5. Nachdem Sie alle Zähne der Kette geschärft haben, schalten Sie die Maschine aus indem Sie den Roten Knopf drücken (#25) und ziehen Sie den Stecker.

6. Lösen Sie das Sperrrad und setzen Sie den Winkel so, dass der erste Zahn der noch nicht geschärft wurde, entgegen der Schraube positioniert wird und wie auf Seite 6 erklärt festgestellt wird. Zu sehen in Abb. 11.

7. In Anlehnung zur der ersten Hälfte der Kette, stellen Sie sicher, dass das Motorgehäuse abgesenkt ist (#10+23) und die Schleifscheibe (#7) die Kettenzähne berührt. Befolge alle Schritte auf Seite 6 um alles doppelt zu prüfen bevor Sie die Maschine einstecken und wieder starten.

**Vergessen Sie nicht die Maschine auszuschalten und den Stecker zu ziehen wenn Sie Einstellungen jeglicher Art vornehmen.**

8. Nachdem Sie alle Schritte zur Schärfung auf Seite 7 wiederholt haben, ist Ihre Kette wieder bereit zur Montage auf der Kettensäge.

Abb. 10

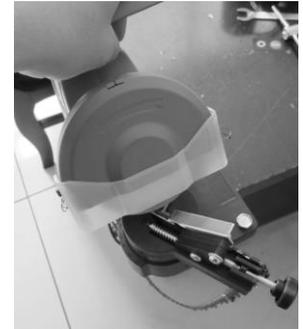


Abb. 11



## 6. Instandhaltung

1. Halten Sie den Schärfer sauber und frei von Staub, Metallabrieb und Schmutz.
2. Überprüfen Sie die Schleifscheibe vor jeder Nutzung auf Beschädigungen. Benutzen Sie keine Schleifscheibe die gerissen, gebrochen oder verschlissen ist. Sie können die Scheibe auf nicht sichtbare Risse prüfen, indem Sie die Scheibe am zentralen Loch aufhängen und mit einem nicht metallischen Gegenstand dagegen tippen. (BSPW mit einem Schraubendrehergriff) Bei gutem Zustand hören Sie einen metallischen Klang. Ein dumpfes Geräusch zeigt einen Riss oder Bruch an.
3. Ersetzen Sie die Schleifscheibe wenn der Durchmesser weniger als 7,65cm bemisst.

## 7. Teile Liste

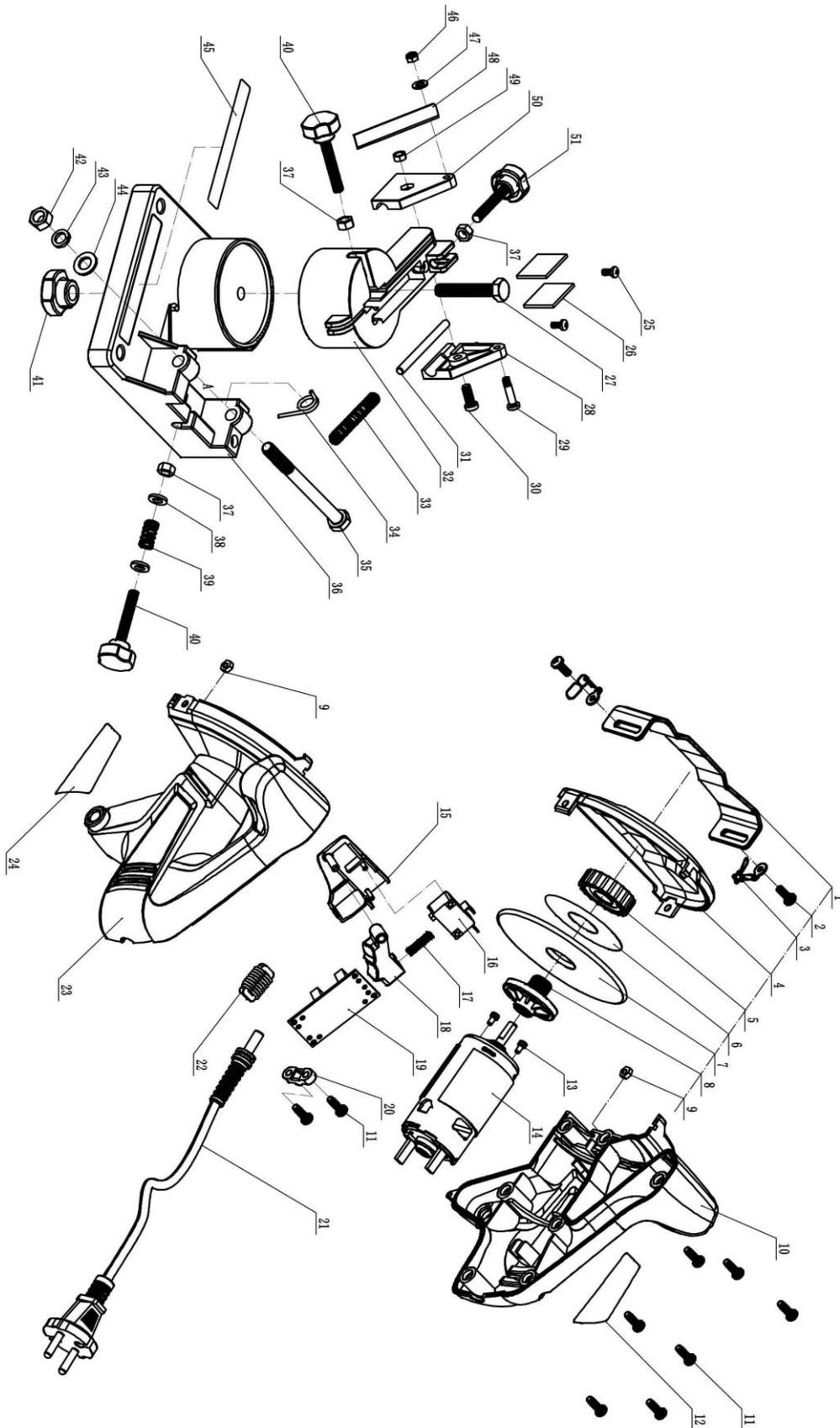
Teil#	Beschreibung	Menge	Teil#	Beschreibung	Menge
1	Gehäusesicherung	1	27	Schraube	1
2	Schraube	2	28	Linke Abdeckung	1
3	Kette	2	29	Schraube	1
4	Schleifscheibenabdeckung	1	30	Schraube	1
5	Feststellscheibe	1	31	Splint	1
6	Schleifscheiben Etikett	1	32	Kettenführung	1
7	Schleifscheibe	1	33	Feder	1
8	Feststellscheibe	1	34	Torsionsfeder	1
9	Mutter	2	35	Bolzen	1
10	Linke Abdeckung	1	36	Sockel	1
11	Schraube	9	37	Nuss	3
12	Datenbeschriftung	1	38	Unterlegscheibe	2
13	Schraube	2	39	Feder	1
14	Motor	1	40	Schraube	1
15	Schalter Fassung	1	41	Mutter	1
16	Schalter	1	42	Mutter	1
17	Feder	1	43	Federunterlage	1
18	Auslöser	1	44	Unterlegscheibe	1
19	Leiterplatte	1	45	Warnschild	1
20	Pressplatte	1	46	Mutter	1
21	Kabel	1	47	Unterlegscheibe	1
22	Induktionsspule	1	48	Kettenstop	1
23	Rechte Abdeckung	1	49	Mutter	1
24	Namensschild	1	50	Rechte Abdeckung	1
25	Schraube	2	51	Schraube	2
26	Klammer	2			

**BITTE LESEN SIE FOLGENDEN TEXT AUFMERKSAM**

DER HERSTELLER ODER VERTREIBER HAT DIE MONTAGESCHEMATA LEDIGLICH ZU REFERENZZWECKEN FÜR DIESE ANLEITUNG ZUR VERFÜGUNG GESTELLT. WEDER DER HERSTELLER NOCH DER VERTREIBER GIBT DEM KÄUFER EINE ERKLÄRUNG ODER GARANTIE IN JEDLICHER ART, DASS DER KÄUFER QUALIFIZIERT UND AUTORISIERT IST, REPERATUREN ODER DEN AUSTAUSCH EINZELNER TEILE AM PRODUKT VORZUNEHMEN. SATTDESSEN SAGT DER HERSTELLER ODER VERTREIBER AUSDRÜCKLICH, DASS ALLE REPERATUREN UND TEIL-AUSTAUSCHE NICHT VOM KÄUFER SELBST; SONDERN VON EINEM LIZENSIERTEN TECHNIKER DURCHGEFÜHRT WERDEN DÜRFEN. DER KÄUFER ÜBERNIMMT FÜR EIGENE REPARATUREN ODER TEIL-AUSTAUSCHE AM ORIGINAL PRODUKT DAS KOMPLETTE RISIKO UND DIE VOLLE HAFTUNG. DAS GLEICHE GILT FÜR DIE NUTZUNG VON ERSATZTEILEN UND ZUEBHÖR DIE NICHT VOM HERSTELLER ODER VERTREIBER AUTORISIERT SIND.

**Hinweis:** Einige Teile werden aufgelistet und dienen lediglich zur Veranschaulichung, können aber einzeln nicht als Ersatzteile erhältlich sein.

## 8. Montagezeichnung



## 9. Entsorgung



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoff-Sammlung.



### Altgerät entsorgen

(Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von Wertstoffen) Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!

Sollte das Schärfergerät einmal nicht mehr benutzt werden können, so ist jeder Verbraucher gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll, z. B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/seines Stadtteils, abzugeben. Damit wird gewährleistet, dass Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt vermieden werden.

Deswegen sind Elektrogeräte mit obenstehendem Symbol gekennzeichnet.

## 10. EG-Konformitätserklärung

entsprechend der Richtlinie 2006/42/EG

FUXTEC GmbH  
Kappstrasse 69, 71083 Herrenberg - Germany

erklärt in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt Sägekettenschärfgerät

Modell 2002E / FX-KSF700

auf das sich diese Erklärung bezieht, den einschlägigen grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der **Richtlinien 2006/42/EG**, sowie den Anforderungen der anderen einschlägigen Richtlinien

EN 61029-1:2009 + A11:2010  
EN 61029-2-10:2010 + A11:2013  
EN ISO 12100: 2010  
EK9-BE-88:2014

Intertek Deutschland GmbH Zertifizierstelle, Kennnummer 0905, Stangenstraße 1, 70771  
Leinfelden-Echterdingen, Germany

Garantierter / gemessener Schallleistungspegel      LwA: 86 dB(A) / LpA: 75 dB(A)

Herrenberg, 28.04.2016



Melanie Gumprecht

Hersteller:

FUXTEC GmbH  
KAPPSTRASSE 69  
71083 HERRENBERG  
GERMANY

Aufbewahrung der technischen Unterlagen:

FUXTEC GmbH • Kappstraße 69 • 71083 Herrenberg • Germany  
T. Zelic, Geschäftsführung